

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General  
18 April 2012  
Russian  
Original: English

**Совет по правам человека**

Девятнадцатая сессия

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,  
гражданских, политических, экономических,  
социальных и культурных прав,  
включая право на развитие****Резолюция, принятая Советом по правам человека\*****19/35****Поощрение и защита прав человека в контексте мирных протестов***Совет по правам человека,*

*вновь подтверждая* цели и принципы Устава Организации Объединенных Наций, Всеобщей декларации прав человека и соответствующих международных договоров по правам человека, включая Международный пакт о гражданских и политических правах,

*вновь подтверждая также,* что в соответствии с Всеобщей декларацией прав человека государства – члены Организации Объединенных Наций приняли на себя обязательство добиваться в сотрудничестве с Организацией Объединенных Наций поощрения всеобщего уважения и соблюдения прав человека и основных свобод для всех без различий в отношении расы, цвета кожи, пола, языка, религии, политических или других убеждений, национального или социального происхождения, имущественного, сословного или иного положения,

*ссылаясь* на резолюции Совета по правам человека 12/16 от 2 октября 2009 года и 16/4 от 24 марта 2011 года по вопросу о свободе мнений и их свободном выражении, 15/21 от 30 сентября 2010 года о правах на свободу мирных собраний и ассоциацию и на решение 17/120 от 17 июня 2011 года о групповом обсуждении по вопросу о поощрении и защите прав человека в контексте мирных протестов,

*ссылаясь также* на Декларацию о праве и обязанности отдельных лиц, групп и органов общества поощрять и защищать общепризнанные права человека и основные свободы,

\* Резолюции и решения, принятые Советом по правам человека, будут содержаться в докладе Совета о работе его девятнадцатой сессии (A/HRC/19/2), глава I.

*признавая*, что в соответствии со Всеобщей декларацией прав человека, Международным пактом о гражданских и политических правах и Международной конвенцией о ликвидации всех форм расовой дискриминации права на свободу мирных собраний, выражения мнений и ассоциации являются правами человека, которые гарантированы всем, хотя их осуществление может подвергаться определенным ограничениям в соответствии с обязательствами государства согласно применимым международным договорам по правам человека,

*подтверждая*, что участие в мирных протестах может являться важной формой осуществления прав на свободу мирных собраний и ассоциации, свободу выражения мнений и на участие в ведении государственных дел,

*подтверждая также*, что мирные протесты могут способствовать полному осуществлению гражданских, политических, экономических, социальных и культурных прав,

*вновь подтверждая*, что каждый имеет право на жизнь, свободу и личную безопасность,

*вновь подтверждая также*, что участие в публичных и мирных протестах должно быть полностью добровольным и непринудительным,

*подчеркивая* в этой связи, что каждый должен иметь возможность мирно выражать свои претензии или чаяния, в том числе посредством публичных протестов, без опасения быть раненым, избитым, произвольно арестованным, подвергнуться пыткам, быть убитым или стать жертвой принудительных исчезновений,

*подчеркивая также*, что мирные протесты не следует расценивать как угрозу и рекомендуя в связи с этим всем государствам, когда они сталкиваются с мирными протестами и их причинами, вступать в открытый, инклюзивный и конструктивный диалог,

*признавая*, что национальные правозащитные институты и организации гражданского общества, в том числе неправительственные организации, могут играть полезную роль в содействии постоянному диалогу между лицами, принимающими участие в мирных протестах, и компетентными органами власти,

*подчеркивая* необходимость обеспечивать в полной мере привлечение к ответственности лиц, причастных к нарушениям прав человека или злоупотреблениям в контексте мирных протестов,

*ссылаясь* на Кодекс поведения должностных лиц по поддержанию правопорядка и Основные принципы применения силы и огнестрельного оружия должностными лицами по поддержанию правопорядка, которые были приняты восьмым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями,

1. *признает* необходимость проанализировать вопрос о поощрении и защите прав человека в контексте мирных протестов;

2. *приветствует* проведение Советом по правам человека на его восемнадцатой сессии группового обсуждения по вопросу о поощрении и защите прав человека в контексте мирных протестов и активное участие в нем государств и других соответствующих сторон;

3. *принимает к сведению* резюме обсуждения в рамках дискуссионной группы, подготовленное Управлением Верховного комиссара по правам человека Организации Объединенных Наций<sup>1</sup>;

4. *подтверждает*, что мирные протесты могут иметь место во всех обществах;

5. *напоминает*, что государства обязаны, в том числе в контексте мирных протестов, поощрять и защищать права человека и предотвращать нарушения прав человека, в частности внесудебные, суммарные и произвольные казни, произвольные аресты и задержания, принудительные исчезновения, а также пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения или наказания, и призывает государства никогда не допускать злоупотреблений уголовным и гражданским судопроизводством или угроз совершения таких актов;

6. *рекомендует* всем государствам, насколько это возможно, не допускать применения силы в ходе мирных протестов и обеспечивать, чтобы в тех случаях, когда применение силы является абсолютно необходимым, никто не становился жертвой чрезмерного и неизбирательного применения силы;

7. *призывает* государства и, когда это применимо, соответствующие государственные органы обеспечивать адекватную подготовку сотрудников правоохранительных органов и военнослужащих и поощрять адекватную подготовку частных лиц, действующих от имени государства, в том числе по вопросам прав человека и, в надлежащих случаях, международного гуманитарного права;

8. *просит* Верховного комиссара подготовить и представить Совету по правам человека до его двадцать второй сессии тематический доклад об эффективных мерах и видах передовой практики, связанных с поощрением и защитой прав человека в контексте мирных протестов;

9. *рекомендует* мандатариям соответствующих тематических специальных процедур, в том числе Специальному докладчику по вопросу о свободе выражения мнений, Специальному докладчику по вопросу о правах на свободу мирных собраний и ассоциаций, Специальному докладчику по вопросу о внесудебных, суммарных и произвольных казнях и Специальному докладчику по вопросу о положении правозащитников, внести свой вклад в вышеупомянутый тематический доклад;

10. *просит* Верховного комиссара при подготовке тематического доклада опираться на опыт договорных органов и запрашивать мнения государств и соответствующих партнеров, таких как учреждения Организации Объединенных Наций, региональные организации, национальные правозащитные институты и организации гражданского общества;

11. *постановляет* рассмотреть вышеупомянутый доклад и возможные последующие шаги на своей двадцать второй сессии по пункту 3 повестки дня.

55-е заседание  
23 марта 2012 года

[Принята без голосования.]

---

<sup>1</sup> A/HRC/19/40.